



[\*\*CANADA: Continental Assembly postponed\*\*](#)

[\*\*CANADA: Assemblée Continentale reportée\*\*](#)

[\*\*CANADA: Asamblea continental postergada\*\*](#)

### **CANADA: Continental Assembly postponed**

The Continental Assembly for North America had to be cancelled because of the storm named Sandy that deeply perturbed the region of New York where many of our American confreres work.

In spite of that, a meeting was organised with the three members of the Generalate already present in Montréal: Fr Santino Bremilla, Georges Madore and Luigi Gritti. They met with the following Canadian confreres: Claude Sigouin, vice-provincial, Wilfrid Bergeron, councillor and bursar, Jean-Guy Richer, councillor and rector of the Sanctuary, Louis Courchesne who accompanies the students at IFHIM, and Br Gilles Paquette.

The meeting was an occasion to exchange on our experiences in international collaboration. A confrere from Haïti and one from India are presently working at the Sanctuary in Montréal, and an Indian confrere is involved in Mission Appeal in the USA. What was stressed was the importance of language skills when working in another country, and of long-term commitment. There was also information and discussion on the accompaniment of the younger confreres studying at IFHIM (*Institut de formation humaine intégrale de Montréal*), of financial support for international formation houses and finally of the apostolate to 'save' in the Canadian Entity.

-Bro. Gilles Paquette, SMM

---

### **CANADA: Assemblée Continentale reportée**

L'Assemblée continentale prévue avec quelques confrères américains, le 1 et 2 novembre dernier, à Drummondville, n'a pas eu lieu à cause de l'ouragan Sandy qui a perturbé tous les moyens de transport.

Cependant, quelques confrères se sont réunis autour du supérieur général, le Père Santino Bremilla, et de deux assistants généraux, dont le Père Georges Madore, en même temps, vicaire général, et le Père Luigi Gritti, pour échanger sur des sujets qui nous concernent de plus proche.

Les autres confrères présents étaient le Père Claude Sigouin, vice-provincial, le Père Wilfrid Bergeron, conseiller et économie provincial, le Père Jean-Guy Richer, conseiller et directeur du Sanctuaire MRDC, du Père Jean-Louis Courchesne, autrefois assistant général et économie général, et le Frère Gilles Paquette, représentant de nos Frères montfortains.

Les échanges de la réunion portèrent sur la collaboration internationale, sur la présence des étudiants à l'IFHIM ( Institut de formation humaine intégrale de Montréal), sur l'aide financière pour la formation internationale et des lieux d'apostolat à promouvoir dans notre entité montfortaine canadienne.

-Fr. Gilles Paquette, SMM

---

### **CANADA: Asamblea continental postergada**

La asamblea continental prevista con algunos cohermanos de los Estados Unidos y Canadá los días 1 y 2 de noviembre pasado en Drummondville (Canadá) no pudo realizarse a causa del huracán Sandy que alteró todos los medios de transporte.

Sin embargo, algunos cohermanos se reunieron alrededor del Superior General, P. Santino Bremilla y de dos asistentes generales (el padre Georges Madore, vicario general, y el padre Luigi Gritti) para dialogar sobre algunos temas de particular interés.

Los otros cohermanos presentes fueron el padre Claude Sigouin, vice-provincial de Canadá; el padre Wilfrid Bergeron, consejero y economista provincial; el padre Jean-Guy Richer, consejero y director del Santuario María Reina de los Corazones; el padre Jean Louis Courchesne, antiguo asistente general y economista general y el hermano Gilles Paquette, representante de nuestros hermanos montfortianos.

Los diálogos giraron en torno a la colaboración internacional, la presencia de los estudiantes del IFHIM (Instituto de Formación Humana Integral de Montreal), la ayuda financiera para la formación internacional y los lugares de apostolado a promover en nuestra entidad montfortiana canadiense.

-Hno. Gilles Paquette, SMM